

# LE COURRIER DE BERTHIERVILLE

ORGANE HEBDOMADAIRE DES INTERETS DU COMTE DE BERTHIER-MASKINONGE.

VOL. XIX. - No 4.

SAINT-JUSTIN, LE VENDREDI, 6 JUILLET 1945.

Camille Ducharme, Rédacteur-Gérant.

## Vingt-cinquième anniversaire de prêtrise de M. l'abbé Wilfrid Gervais à l'hôpital Saint-Eusèbe

M. l'abbé Wilfrid Gervais aumônier à l'hôpital Saint-Eusèbe, a célébré samedi le 23 et dimanche le 24 juin dernier son vingt-cinquième anniversaire de prêtrise. Il avait été ordonné le 29 juin 1920 par l'évêque de Joliette d'alors, Son Excellence Mgr Forbes dans la chapelle du monastère du Précieux-Sang.

La fête a été célébrée dans le cercle intime de la famille et des amis du jubilaire, ainsi que du personnel de l'hôpital. Elle avait été organisée avec goût et discrétion par les religieuses de la Providence.

Le samedi après-midi, dans la grande salle de l'école Baby, séance de présentation d'hommages.

D'abord un chant de circonstance par un chœur composé de gardes-malades, d'aides et des orphelines de l'hôpital. Puis ces dernières disent leurs vœux de fête en les mimant en de gracieuses danses et évolutions. Un dialogue par de plus grandes pour exalter les vertus sacerdotales, une adresse et présentation d'un souvenir de fête. Le jubilaire répond en exprimant des remerciements et ses félicitations, retraçant les étapes de sa vie, il y montre la conduite de la divine Providence qui l'a toujours gardé heureux.

Le lendemain, le jubilaire chante une grand-messe solennelle à 9 heures, à la chapelle de l'hôpital, magnifiquement décorée pour la circonstance. Le commun de la messe est exécuté en polyphonie par un chœur composé de religieuses et de gardes-malades. Le sermon fut donné par le R. P. Jacques Gervais o. m. i. professeur au Séminaire Universitaire d'Ottawa et neveu du jubilaire. Il profita de cet anniversaire sacerdotal pour montrer la grandeur du sacerdoce éternel et son resplendissement dans la vie du jubilaire.

Au banquet, qui fut servi au parloir de l'hôpital, Son Excellence Mgr J. A. Papineau se joignit à la fête, ainsi que M. Jetté, curé de la cathédrale, M. Philippe Roch, curé de Berthier, le R. P. Aubin c. s. v. supérieur du Séminaire et quelques autres prêtres confrères du jubilaire.

Adressèrent la parole, M. Dion, curé de Saint-Calixte au nom des confrères, M. Philippe Roch, le P. Aubin au nom du Séminaire, M. le Chanoine Irénée Gervais, frère du jubilaire au nom de la famille. Le jubilaire, en réponse, profita de l'occasion pour renouveler à son évêque ses hommages de respect et de soumission, et pour redire tout ce qu'il devait dans la réalisation de sa vocation à ses parents et à son Alma Mater. Mgr l'Evêque ajouta avec beaucoup de bienveillance quelques mots d'estime et de confiance à l'égard du jubilaire du jour.

Un salut solennel du très Saint-Sacrement termina pieusement la fête à la chapelle de l'hôpital.

## Nouveaux officiers à la Chambre de Commerce des Jeunes

Mercredi soir dernier, il y avait réunion des membres de la Chambre de Commerce des Jeunes de Berthierville; après lecture des minutes de la séance précédente et rapport des différents comités, eut lieu l'élection de nouveaux officiers. C'est monsieur Jean Ferland qui a été choisi président; MM. J. A. Dumont et Henri Dugas, premier et deuxième vice-président, M. André Tellier, secrétaire M. P.-E. Blanchard, trésorier et MM. P. Ste-Marie, L. Robert, B. Lanoix, Léon Daviault et Yves Leduc directeurs.

Comme on peut le remarquer, il y a plusieurs nouvelles figures dans la direction; nous leur souhaitons beaucoup de succès et surtout de l'initiative; il y a tant de choses à réaliser chez nous.

## Berthierville

### VACANCES.

La majorité des employés de la Eddy Match est en vacances pour la semaine: la manufacture J.-A. Dumont de son côté est fermée pour la semaine.

### VA ET VIENT.

M. et Mme Maurice Geoffroy passent une semaine à St-Emile.

Mlle Evelyn Rocray, e.g.m. à l'hôpital Ste-Jeanne d'Arc, a quitté la ville en fin de semaine, après quelques jours de congé dans sa famille.

Mlle Hélène Collin de Montréal, était de passage à Berthierville et a rendu visite à ses amies, madame Hélène-R. Pagé et Mlle Simone Leduc.

MM. Mailhot Olivier et Roméo Assal sont revenus de St-Jean, N.B. après avoir assisté pendant une semaine le champion à la boxe Dave Castilloux.

### DANS LE NORD.

M. et Mme Philippe Héneault qui avaient habité la ville depuis plus d'un an, sont retournés dans leur paroisse de St-Didace.

### NOUVEAU COMMERCE?

Une rumeur laisse entendre qu'un comptoir d'arts domestiques comme on en voit tant sur la route nationale près de Québec, serait sous peu ouvert dans la Gde Côte de Berthier.

### GROSSE TRANSACTION.

Depuis la fin de semaine dernière, c'est M. Camille Ducharme qui a charge de l'administration de l'Imprimerie de Berthier: monsieur Bourgeois consacrerait tout son temps à son commerce de romans.

### CHANGEMENT D'ADRESSE.

On nous prie d'informer la clientèle de Mlle M.-A. Falardo que son adresse sera au No. 39 de Montcalm à partir du 9 juillet.

### ACHAT.

M. Wellie Desnoyers a acheté un lopin de terre avec un chalet, situé sur le St-Laurent, en arrière de l'Hôtel Mireault.

### NAISSANCES.

Ont été baptisés à Berthierville: Gendron. — Le 26 juin, Joseph Jean Guillaume Benoit, fils de M. et Mme Jean Gendron: le parrain était M. Benoit Grégoire et la marraine madame Blanche Fiset, grand-mère de l'enfant.

Bourassa. — Le 2 juillet, Marie Anne Thérèse Pauline, fille de M. et Mme Henri Bourassa: parrain M. Charles Proulx, représenté par M. Claude Gendron, marraine Thérèse Masse.

## Feu Ovila Chevrette

Nous sommes au regret d'annoncer la mort de M. Ovila Chevrette, époux de Dame Yvette Chénard: il était âgé de 38 ans. Malade depuis quelques semaines, il est décédé samedi soir à l'hôpital Notre-Dame, à Montréal, laissant pour le pleurer, son épouse et deux petits garçons, Michel et François.

Les funérailles ont eu lieu mercredi matin à Longueuil et après un libera à l'église de Berthierville, la dépouille mortelle a été inhumée au cimetière paroissial.

Le défunt fut un employé modèle de la Banque Canadienne Nationale et a passé plusieurs années comme comptable à la succursale de Berthierville.

Outre ses enfants et son épouse, il laisse dans le deuil, ses frères et belles-sœurs, M. et Mme Joseph Chevrette, M. et Mme Ernest Chevrette, M. et Mme Théodore Chevrette, M. et Mme Armand Chevrette, M. et Mme Alcide Chevrette, une soeur, madame Asselin, ses beaux-frères et belles-sœurs: M. Raoul Chénard, Mlle Chénard, M. et Mme Armand Voizard, M. et Mme C. Desmarais, M. le notaire et madame J.-A. Boivin, M. et Mme Ad. Gouger, M. Albert Chénard, M. et Mme René Chénard et autres, nombre de neveux et nièces.

Madame Chevrette et sa famille voudront bien trouver ici l'expression de notre témoignage de condoléances. C. D.

## Congrès du groupement des Chambres de Commerce des Jeunes de la région de Montréal à St-Jérôme

LE 8 JUILLET 1945.

Le groupement des Chambres de Commerce de la Région de Montréal tiendra son congrès annuel à St-Jérôme, dimanche le 8 juillet 1945

"SOYEZ DES NOTRES" c'est le mot d'ordre du jour. Soyez des nôtres pour assurer le succès de cette journée. Pour affirmer la puissance et la force de la jeunesse canadienne "SOYEZ DES NOTRES" pour apprendre à faire face aux problèmes d'aujourd'hui et à affronter ceux de demain.

Le congrès des jeunes, c'est une journée d'étude, de suggestions et de résolutions, c'est une journée de réunion pour permettre de mieux se connaître, pour mieux s'aider.

Venez à St-Jérôme, la ville pavoise en votre honneur, la population vous accueillera avec grand plaisir. La Chambre de Commerce des Jeunes a à coeur d'organiser un beau congrès, mais pour assurer le couronnement de leurs efforts il faut l'appui de tous et leurs amis, "SOYEZ DES NOTRES" voulez-vous? SOLANGE ROLLAND

AVIS DE L'OFFICIER RAPPORTEUR ANNONCANT L'EPOQUE ET LE LIEU FIXES POUR LA PRESENTATION DES CANDIDATS, LE JOUR DE L'OUVERTURE DU SCRUTIN ET LA NOMINATION DE SON SECREAIRE D'ELECTION.

CORPORATION MUNICIPALE DE BERTHIERVILLE

AVIS PUBLIC

JE DONNE AVIS aux électeurs des Quartiers Nos. 3 et 4, de la ville de Berthierville, que la présentation des candidats pour les charges d'échevins pour les dits Quartiers ou arrondissements de votation, Nos. 3 et 4, pour la dite ville de Berthierville, comté de Berthier, province de Québec, en la salle du Palais de Justice de la dite ville, No. 11, de la rue de Champlain, le neuvième jour du mois de juillet, mil neuf cent quarante cinq, entre midi et deux heures de l'après-midi, et que, dans le cas où le scrutin deviendrait nécessaire et serait ouvert de la manière prescrite par la loi, ce scrutin sera ouvert depuis sept heures du matin jusqu'à cinq heures de l'après-midi, le seizième jour du mois de juillet, mil neuf cent quarante cinq, dans chacun des arrondissements de votation susdite:

Et que j'ai nommé M. Avila Rouleau, notaire, domicilié à Berthierville, mon secrétaire d'élection.

Donné sous mon sceau, à Berthierville, ce vingt-septième jour du mois de juin, mil neuf cent quarante-cinq.

F. O. T. LAMARCHE, Officier-Rapporteur.

## Comment les Caisses Populaires viennent-elles en aide?

Par des prêts faciles à rembourser . . .

A un taux d'intérêt raisonnable . . .

Pour renseignements sur votre caisse locale

— Voyez —

Mlle MARIA PAGE — BERTHIERVILLE

(à suivre en page 2)

**Le Courrier de Berthierville**

JOURNAL HEBDOMADAIRE

W.-H. GAGNE & FILS

Editeurs-Propriétaires

CAMILLE DUCHARME

Rédacteur-Gérant

55 RUE DE FRONTENAC,  
BERTHIERVILLE.

ABONNEMENT:

Pour le Canada, un an . . . 1.00  
Pour les Etats-Unis . . . 1.50  
Toute année commencée est due en entier.

Conformément à la tradition et dans l'intérêt d'une juste liberté il est entendu que les articles du Courrier sont publiés sous la responsabilité de leurs auteurs.

Pour le tarif des annonces, impressions, etc., on verra bien s'adresser à nos bureaux.

**— A VENDRE —**

Un bureau pour homme d'affaires: bon marché. S'adresser au Courrier de Berthierville ou Tél. No. 70

IL N'EXISTE AUCUN AUTRE TABAC Exactement tel que le

**OLD CHUM**

POUR LA PIPE OU POUR LES "ROULEUSES"

Tél.: 56

**Louis A. Talbot**

AVOCAT

Conseil du Roi

Bureau: Tous les jours au No. 9, rue de Champlain,

BERTHIERVILLE, QUE.

**Dr G.-H. Pagé**

CHIRURGIEN - DENTISTE

Rayons - X

Anesthésie au gaz

TEL. 115 - - BERTHIERVILLE

**Avila ROULEAU**

NOTAIRE

Bureau et Résidence:

50 de Frontenac

Tél: 5

POUR VOS TRAVAUX DE FOURRURES

— VOYEZ —

Mlle Marie-Rose Plante

(en face du cimetière)

BERTHIERVILLE

**Berthierville**

(suite de la première page)

**MARIAGES.**

Lavallée-Côté. — Le 23 juin, mariage de M. Marcel Lavallée, fils de M. et Mme Hervé Lavallée avec Mlle Béatrice Côté.

Valois-Adam. — Le 30 juin, mariage de M. Arthur Valois fils de Mme Henri Valois avec Mlle Erille Adam, fille de M. et Mme Hector Adam.

**BEAU VOYAGE.**

Dimanche premier juillet, un groupe de Berthier se rendait à la Chapelle de la Réparation et à l'Oratoire St-Joseph: on y remarquait: Mlles Lucienne, Yvette et Gertrude Riquier, Thérèse Bonin, Thérèse Masse, Alda Masse, Jeannine Girard, Léona Martel, Evangéline Laforest, Fernande Dubé, Jeanne d'Arc Guilbault, Mme A. Masse, M. et Mme Joseph Girard, M. et Mme Fernand Bibeau, M. et Mme Maurice Plouffe, Mme Armand Brancanier, Mme Philippe Valois, MM. Joseph Martel, Rolland Martel, Rosaire Trudel, Marcel Trudel, Viateur Beaucage, Gilles Riquier, Noël Riquier, Edmond Dubois, Paul Champagne, Odilon Valois, Paul Rocheleau.

**PROPRIETAIRE.**

Mardi soir, M. Charles Lalande se portait acquéreur de l'étal de boucherie de M. Croteau, qui vient de discontinuer son commerce.

**— A VENDRE —**

Propriété comprenant résidence à deux logements, sur rue d'Iberville. Pour renseignements s'adresser à 74a Frontenac, Berthierville.

**ANALYSE DE VOTRE VIE**

Analyse de votre vie faite d'après votre date de naissance et votre caractère d'écriture, méthode naturelle. Donnez ce que vous voulez pour frais d'écriture.

Pour tous renseignements écrivez à:

Jules Villemure, professeur  
265 ave Latour, St-Jérôme, Qué.

**A VENDRE**

Belle maison à 2 logements, située sur bord du fleuve, 5 appartements et chambre de bain de 8 x 9, bain tombeau et douche, système de chauffage. Dominique Lebrun, Berthierville.

**— A VENDRE —**

Poulailler 6 x 10, 2 lambris et couverture en métal: en bon ordre. Martial Bellemare, 26 rue d'Iberville, Berthierville.

**A VOTRE SERVICE**

Pour travaux électriques — réparations électriques — installations électriques.

Voyez

J.-A. ROBIDOUX & FILS  
56 Frontenac, Berthierville.

**LE CYCLISTE, DESEPOIR DES AUTOMOBILISTES**

Le cycliste fait souvent le désespoir des automobilistes et des piétons. Son imprudence et sa témérité sont devenues une menace constante à la sécurité de la route car il arrive fréquemment que le cycliste n'a aucun égard aux règlements de la circulation.

Lorsqu'il roule sur la route, le cycliste zigzague, pique une pointe à gauche ou à droite; à certains moments, il laisse croire qu'il prend une direction donnée alors qu'en réalité il se dirige vers un point tout autre. S'il transporte une personne sur le guidon de sa bicyclette, on peut le voir, au bout d'un certain temps, vaciller et perdre l'équilibre. Il circule du mauvais côté de la chaussée et fait des virages en "U" entre les croisées des rues. Il ne se conforme pas aux signaux lumineux et ne se soucie pas que le feu soit rouge ou vert.

De plus, et ce qui est plus grave encore, il circule le soir sans signaler sa présence à l'aide d'un feu blanc placé à l'avant de sa bicyclette et un feu rouge placé à l'arrière.

Il ne faut donc pas s'étonner si l'automobiliste, qui est astreint à une observation rigoureuse des règlements de la circulation, s'impatiente parfois contre le cycliste qui lui se soustrait à ces mêmes règlements. De son côté, le piéton ne peut comprendre que le cycliste mette en danger sa vie et celle de ses petits enfants, en circulant sur le trottoir.

Cycliste, la Ligue de Sécurité de la province de Québec te demande de bien te rendre compte du danger auquel tu t'exposes et auquel tu exposes les autres. Rappelle-toi toujours que tu as bien peu de chances d'éviter d'être blessé si tu entres en collision avec un de ces lourds véhicules automobiles qui sillonnent nos routes.

Sois donc prudent, cher ami cycliste, et prends le temps de lire attentivement les quelques conseils qui suivent:

Tu conduiras à l'extrême droite du chemin, à une vitesse ne dépassant pas quinze milles à l'heure.

Tu auras en tout temps la maîtrise complète de tes pédales et de tes guidons.

Tu porteras sur ta bicyclette une clochette, une trompe ou une corne appropriée, dont tu te serviras au besoin mais jamais sans raison.

La nuit, tu allumeras ton phare à feu blanc à l'avant et à feu rouge à l'arrière de ton véhicule; dans ce dernier cas, on te permet cependant de remplacer le feu arrière par un réflecteur rouge, mais ne l'oublie pas.

Tu éviteras toujours de t'accrocher à l'arrière d'un tramway

**PAUL LAFITTE**

Spécialité: Appareils de chauffage à l'eau ou vapeur.

Couvreur approuvé par Compagnie de Bond, pour couvertures d'asphalte, etc., fourniture de fournaise, radiateurs, baignoires, éviers, lavabos, peintures spéciales pour couvertures en tôle; aussi revêtement simili-brique.

PAUL LAFITTE  
BERTHIERVILLE

**RADIO SERVICE**

INSPECTION DES LAMPES "GRATUITE"  
TOUJOURS A VOTRE DISPOSITION

Adressez-vous à

**Raymond Sanschagrin**

RADIOTECHNICIEN DIPLOME

18 rue d'Iberville

Tél.: 153

Berthierville

**IN MEMORIAM**

Pieusement délié à notre père, M. Albondés Gervais

Quinze jours déjà depuis votre cruel départ, sans nous dire adieu, laissant dans nos cœurs, la tristesse et les douleurs les plus profondes. Si nos cœurs meurtris se sont résignés, nos foyers sont cependant toujours vides de votre absence.

Du haut du ciel, veillez sur nous tous.

Vos enfants.

**Canadien, souviens-toi . . .**

Dollard avait compris ce qu'est le primo vivere. Catholique, il défendit la religion; français, il protégea la colonie naissante. Les ennemis d'alors, qui étaient païens, avaient juré d'en finir avec le règne franco-catholique... C'en serait fait: plus de clochers dominant les rives du fleuve, plus de prières du Christ en syllabes de France...

Ces païens avaient pour eux, il est vrai, le nombre. Quand il s'agit du catholicisme cependant, le petit nombre peut besogner, c'est Dieu qui donne victoire. Pendant qu'en la cité de Maisonneuve, le commandant, les hospitalières, les colons étaient en prières, Dollard et ses compagnons donnaient leur vie au Long-Sault, sans ca-

pituler, sans demander grâce, trahis par leurs alliés les Hurons, dix-sept contre huit cents! Ils moururent intrépides, le chaapelet enroulé autour du poignet... Le drapeau blanc tombé de leurs mains s'empourpra de sang et de gloire et l'Eglise, la patrie eurent des martyrs de plus!

Mes amis, à peu près à trois cents ans de distance, qui donc sans être ému peut entendre pareil récit. Religion catholique, on a dit de toi que tu étais la mère des saints; toi seule aussi peux enfanter de tels héros! Inspire à cette jeunesse de ne jamais les oublier, car ils furent grands!...

ABBE EMILE LAMBERT

d'un camion ou d'un autre véhicule.

Tu ne circuleras jamais sur le trottoir.

Tu signaleras de la main tous tes arrêts et tes virages, t'assurant du regard qu'il n'y a aucun danger à ce faire.

Pour virer à gauche, tu te rendras au centre de la chaussée. Pour virer à droite, tu resteras à l'extrême droite.

Tu ne prendras jamais de passages sur ton vélo.

Tu arrêteras net à toute enseigne d'arrêt, à tout feu rouge d'un signal lumineux, à tout passage à niveau.

Si ta bicyclette a été volée, rapporte le fait immédiatement

à la police.

Si la circulation est dense, marche en poussant ta bicyclette à pied.

Tu seras plus prudent encore quand la chaussée sera mouillée.

Lorsque tu voyages en groupe, circulez toujours, tes petits camarades et toi, à la file indienne.

Ne te tiens pas sur la chaussée pour réparer ta bicyclette.

Tu t'abstiendras de toute acrobatie et de toute bouffonnerie.

Tu t'assureras que ton frein, tes pédales, tes poignées, tes pneus, enfin toutes les pièces de ton vélo, sont en parfait état.

**SOYEZ FORTS**



SI VOUS SOUFFREZ DE:  
FAIBLESSE, COURBATURES,  
NERVOSITÉ, ÉPUISEMENT,  
FATIGUE HABITUELLE,  
MANQUE D'APPÉTIT...

**PRENEZ LES  
PILULES MORO**

1566 ST-DENIS, MONTRÉAL 18

## AU CANADA CETTE SEMAINE

La canalisation du Saint-Laurent est un sujet qui soulèvera de nouveau sous peu des débats de la plus grande importance. Un grand magasin à rayons se charge de présenter aux Canadiens les principales données favorables au problème, en exposant dans chacune de ses succursales à travers le pays un magnifique diorama du fleuve Saint-Laurent, ses rives, ses sources, ses affluents, ses canaux, depuis son embouchure jusqu'aux Grands Lacs. A la vue à vol d'oiseau qu'offre cette maquette de 47 pieds s'ajoutent des cartes géographiques que complètent des explications précises transmises par disques dans un microphone. En moins de dix minutes, le visiteur s'est formé une bonne vue d'ensemble de ce projet colossal.

«Qu'est-ce que le plan de canalisation du Saint-Laurent», demande-t-on. «C'est une entente entre les gouvernements du Canada et des Etats-Unis dans le but de simplifier les difficultés de transport maritime et de créer d'immenses forces motrices. En creusant des canaux et le lit du fleuve, en améliorant le système des écluses, les océaniques pénétreront à 2,260 milles à l'intérieur des terres, la plus longue voie fluviale au monde. Le dépliant remis au visiteur de cette exposition ajoute que les deux pays profiteront d'un supplément de plusieurs millions de chevaux-vapeur disponibles grâce à cette canalisation. On y signale que les frais d'importation et d'exportation au Canada seront réduits en évitant le transbordement de la cargaison du navire des lacs à l'entrepôt, puis de l'entrepôt à l'océanique. Désormais se maintiendrait un flot continu de marchandises et de produits du Canada vers les sept mers, pendant qu'usines et habitations disposeraient d'abondantes ressources hydro-électriques.

Longuement débattu avant la guerre, ce plan de portée internationale comptait ses partisans enthousiastes et ses adversaires résolus. La lutte reprendra incessamment. Il importe de bien se tenir au courant de tous les aspects de la situation. Trouver, par exemple, quels sont les dix principaux arguments en faveur de la canalisation de notre «fleuve géant, au majestueux cours», et quelles seraient les dix grandes raisons de s'y opposer, voilà un beau sujet d'étude. Les Etats-Unis profiteront-ils de ce développement au dépens du Canada? Halifax, Québec, Trois-Rivières, Montréal, deviendront-ils des ports de vingtième ordre? Quel sera le niveau du fleuve après le dénivellement de sa source? Autant de questions sur lesquelles il y a beaucoup à dire et qui donnent beaucoup à réfléchir.

## L'URTICAIRE

L'urticaire, dont le nom dérive d'un mot latin *urtica*, ortie, se caractérise par l'apparition, sur certaines parties du corps, principalement le thorax et l'abdomen, d'éruptions cutanées, de papules plus ou moins saillantes, rosées à la périphérie, blanches au centre, rappelant, par leur aspect, les lésions causées par les piqûres d'orties et causant de vives démangeaisons, qui se développent soudainement, persistent

quelques heures ou quelques jours et disparaissent instantanément et complètement. Elle s'accompagne d'ordinaire de sensations de brûlure et de démangeaison parfois très prononcées.

Les médecins distinguent généralement l'urticaire aiguë et l'urticaire chronique. Celle-ci se caractérise par l'apparition soudaine de papules (petite éminence rouge de la peau), par l'étendue et l'abondance des éruptions et, dans plusieurs cas, dans des symptômes généraux qui les accompagnent: vomissements, diarrhées et fièvre. Elle est souvent attribuable à la mauvaise nourriture et se limite à quelques heures ou, tout au plus, à quelques jours. Dans l'urticaire chronique, l'éruption dure des mois et parfois des années. Elle n'apparaît pas toujours à intervalles réguliers. Dans cette dernière forme, la santé du patient peut rester bonne, si la démangeaison ne l'empêche de dormir ni de reposer.

La plaque d'urticaire est due à une inflammation oedémateuse de la peau, c'est-à-dire à une tuméfaction causée par l'infiltration d'un

liquide séreux dans les tissus cutanés.

Les médecins considèrent d'ordinaire l'urticaire comme un symptôme plutôt qu'une maladie véritable; car un grand nombre d'agents externes ou internes peuvent la provoquer. Elle a pour cause les piqûres de certains insectes: punaises, cousins méduses; de certains arbrisseaux; les orties; l'ingestion de certains aliments: fraises, framboises, poissons, moules, crustacés, charcuterie, et de quelques médicaments: térébenthine, copahu, quinine; enfin, les émotions. Les névropathes et certains dyspeptiques sont sujets aux poussées d'urticaire.

Incidentement, la théorie de la sensibilité a une application fort intéressante dans ce cas. Par exemple, différents aliments causent l'urticaire dans des conditions données. Un individu devient subitement sensible à l'excès à un mets qu'il avait mangé, jusqu'à ce moment, sans éprouver le moindre trouble, tandis qu'une deuxième personne développe de l'"hypersensibilité" à un genre tout à fait différent de nourriture, et ainsi de suite. Cette condition

acquise est spécifique, c'est-à-dire que l'individu "sensible" réagit seulement à la substance qui lui est dommageable. Sur ce point, l'anaphylaxie éclaire beaucoup les hommes de science.

Il est, cependant, d'autres agents auxquels les tissus humains peuvent devenir "hypersensibles". Citons, à titre d'exemple, les poisons libérés des colonies de microbes vivant dans les dents cariées, les amygdales, les intestins et autres parties du corps. Dans d'autres cas, une seconde injection du sérum du cheval, du tétonon antitoxine, s'il est donné à un intervalle suffisant après l'application d'une première qui a causé l'urticaire, la fait réapparaître. Le mécanisme est semblable dans tous ces cas et on observe le même degré de sensibilité. La théorie de la sensibilité n'englobe pas les cas où l'éruption cutanée est attribuable aux émotions.

Le traitement consiste d'abord, comme dans tout malaise, à en supprimer la cause. Les médecins indiquent la diète lactée. L'administration d'un laxatif débarrasse le tube digestif des principes toxiques qui

ont causé la maladie. Aux nerveux, on prescrit le bromure. Lorsque l'urticaire s'accompagne d'embarras gastrique, il devient nécessaire de donner un vomitif. Dans les autres cas, on surveillera l'alimentation, et on prescrira des lotions acidulées ou alcooliques pour atténuer le prurit. Les bains frais et émoullissants sont aussi d'un bon secours.

Si la maladie tend à devenir chronique, on donnera à l'intérieur des préparations arsenicales, et l'on conseillera en même temps les eaux minérales alcalines ou arsenicales.

L'Action Catholique.

## IMPRESSION D'ART

—Moi, un jour, quand j'étais petite, il y a un tableau qui m'a fait pleurer.

—C'était une scène touchante?

—Je ne sais pas, mais il m'était tombé sur la tête de six pieds de haut.

# CONNAISSEZ MIEUX LE QUÉBEC...



La Moisson

Photo dû au Service de Ciné-Photographie, Province de Québec.

Connaissez-vous le Québec? Savez-vous, par exemple, que le revenu annuel en argent que reçoit la Province de son agriculture atteint environ \$150,000,000? Il y a plus de 150,000 fermes et les récoltes sont très variées. Par ordre d'importance, mentionnons le foin, le trèfle, l'avoine, les pommes de terre, des céréales diverses et du blé d'Inde fourrageux. Les produits laitiers constituent maintenant une industrie majeure et la production du fromage a atteint le record de 2,000,000 livres en un an. Le lait concentré et le lait évaporé représentent 25% du total pour tout le Canada. 350,000 porcs ont été expédiés aux maisons de salaisons dans l'espace de douze mois. Les usines de conserves ont beaucoup à faire chaque année pour mettre en conserves une récolte de fruits considérable et diverse. La culture des betteraves à sucre prend rapidement des proportions considérables et, en consacrant 30,000 arpents à la culture du lin, le Québec devient le plus gros producteur au Canada de la fibre de chanvre.

Environ le tiers de la population du Québec est rurale, ayant l'amour du sol canadien. Il fut un temps, naturellement, où chaque colon vivait de ce qu'il récoltait, mais le développement graduel du commerce et de l'échange attira tellement de personnes dans les villages et dans les centres urbains que beaucoup de ceux-ci sont devenus de grandes villes bourdonnant d'activité. Cependant, quel que soit l'endroit où ils résident aujourd'hui, les gens

du Québec conservent l'amour du grand air, la connaissance du beau et la confiance en soi qui résultent d'une communion avec la Nature pendant des siècles. A ces qualités admirables, ajoutez l'ingénuité, la jovialité et un optimisme invariable et tempérez-les avec la tension, le labeur et le sacrifice apporté par des années de guerre—et il est facile de constater que le Québec possède une solide fondation pour l'avenir... il est facile de comprendre pourquoi le Québec, avec ses provinces soeurs, est destiné à jouer un rôle prédominant dans les progrès et les occasions qui seront l'apanage du Canada dans les jours à venir.

### LE QUÉBEC PRODUIT POUR LA GUERRE

A l'histoire déjà glorieuse du Québec s'est ajoutée sa merveilleuse contribution à l'effort de guerre du Canada. Pour illustrer cette contribution, mentionnons: la pulpe, le papier, les minerais naturels et usinés, les vêtements, les produits chimiques, les textiles, les navires, les aliments, le pétrole, les accessoires électriques, pour ne mentionner que quelques-uns des produits de ses mines, ses moulins et ses usines: la souscription de \$2,703,357,600.00 aux Huit Emprunts de la Victoire: les milliers de ses fils qui font partie de la marine, de l'armée et de l'aviation et qui se sont couverts de gloire sur les divers fronts du globe. Ainsi s'inscrit au Tableau d'Honneur du Canada en guerre la contribution des fils et des filles de la terre du Québec.

## SOYEZ FIERS DU QUÉBEC—C'EST UNE PARTIE DE VOTRE PAYS

Ce message fait partie d'une série qui est publiée dans le but de mieux vous faire connaître et apprécier l'importance du Québec et le grand rôle qu'il joue dans le merveilleux avenir du Canada.

# THE CARLING BREWERIES LIMITED

# — Nouvelles de nos Paroisses —

## Louiseville

### A LA CAISSE POPULAIRE DE LOUISEVILLE

Mercredi le 27 juin, se tenait l'élection du nouveau Conseil de la Caisse Populaire de Louiseville.

Président de l'assemblée: Me René R. Béland, maire de Louiseville;

Sur l'estrade d'honneur: MM. Letourneau, président de la Fédération des Caisses Populaires de la Province; Dr Francoeur, fondateur de la Caisse de St-Tite; Jos. Goulet, maire de St-Tite et gérant actuel de cette Caisse; Jos. Pichette, Jacques Saucier, Armand Lupien, président sortant de charge; M. l'abbé Morin, de Louiseville.

Nombre actuel de sociétaires: 800

Actif actuel: près de \$275,000

Années d'affaires: 2

Allocutions: MM. Letourneau, Francoeur et Goulet.

Elections: Le Conseil de 1944-1945 a été réélu en bloc pour l'exercice 1945-1946.

### MARIAGES:—

M. l'abbé Marcel Désaulniers, du Séminaire des Trois-Rivières, bénissait le mariage de sa soeur Mlle Thérèse Désaulniers à M. Léo Morin de St-Gabriel de Brandon. M. Fernand Désaulniers accompagnait sa soeur et M. Joseph Morin était le témoin de son fils.

\* \* \*

M. Roger Paillé épousait récemment Mlle Gertrude Bérard. La bénédiction nuptiale fut présidée par M. l'abbé Joseph Bérard. M. Lucien Bérard était le témoin de sa soeur et M. Gédéon Paillé celui de son fils.

\* \* \*

M. le curé D. Baril officiait au mariage de M. Eugène Lalonde à Mlle Eugénie Roy. MM. Joseph Roy et Arcade Lalonde accompagnaient les mariés.

\* \* \*

M. Fabien Lescadre, fils de M. Joseph Lescadre épousait Mlle Clémence Lafontaine, fille de M. Philippe Lafontaine. Les pères respectifs agissaient comme témoins. M. l'abbé A.-S. Tessier était l'officiant.

\* \* \*

M. le vicaire A. Morin bénissait le mariage de M. Ls-Charles Désaulniers à Mlle Suzanne Massicotte. M. Prime Champagne accompagnait sa belle-soeur et M. Ls-Georges Désaulniers était le témoin de son frère.

\* \* \*

Fut béni également le mariage de M. Laurent Milot et Mlle M.-Marthe Garceau. Les témoins étaient MM. Bernard Milot et Thomas Bellemare.

\* \* \*

M. Léo Masson à Mlle Jacqueline Duhaime. MM. Xavier Duhaime et Emilien Masson accompagnaient les nouveaux époux.

\* \* \*

M. Marcel Gravel à Mlle Angèle Gagnon. MM. Omer Gagnon et Antony Gravel, les pères respectifs, étaient témoins.

A tous ces nouveaux époux, nos meilleurs vœux de bonheur.

### NAISSANCES:—

Joseph Fernand Raymond, fils de M. et Mme Arthur Ricard (Emé-

rence Bourassa). Parrain Fernand Bourassa, marraine Alexandra Gélinas.

Marie Irène Huguette, fille de M. et Mme Antoine Noël (Lucille Régnière). Parrain et marraine M. et Mme Oscar Lethiecq.

Marie Gertrude Ginette, fille de M. et Mme Lionel Masson (Jeanne d'Arc Philibert). Parrain Réal Buisson, marraine Gertrude Philibert d'Yamachiche.

Marie Hélène Denise, fille de M. et Mme Réal Bissonnette (Jeanne d'Arc Duperron). Parrain et marraine M. et Mme Henri Duperron.

### REUNION:—

Dimanche dernier avait lieu la réunion mensuelle tertulaire présidée par M. l'abbé Armand S. Tessier, directeur.

### NOTES SOCIALES:—

Mme André St-Onge et Mlle Lorraine St-Onge de Worcester, Mass., en visite chez M. Joseph Ricard.

M. Emile Chevalier de Québec, chez son père M. Nap. Chevalier.

Sandy Delatri de Patterson New-Jersey, en promenade chez M. Jos. Bertrand.

Mlles Gabrielle Caron et Lorraine Cloutier de passage à St-Maurice récemment.

Le capitaine J.-J. Rinfret de Farnham, chez M. Omer Rinfret.

Mme R. St-G. Lindsay, Mlle An-

na Therrien, Mme J.-O. Lescadre, M. Philippe Dusablon, Mlles Madeleine et Simone Fortin, M. Lucien Fortin à St-Barthélemi samedi dernier lors de l'inhumation de Mme L.-P. Fortin (née Alphonsine Désy) décédée à Montréal.

M. et Mme Joseph Jacques, leur fille Thérèse, M. et Mme Louis Jacques, M. et Mme Henri Lanoux, leur fils Jacques de Montréal, en visite chez leurs parents la semaine dernière.

Mme A. Philibert et ses enfants ont séjourné une huitaine chez M. J.-A. Baribeau.

Mlles Blanche Lamirande, Suzanne Bellemare et Thérèse Lessard de St-Léon en voyage à Québec lors du congrès des Institutrices.

### LAUREATE:—

Chaque année, la Maison-Mère des SS. de l'Assomption organise un concours inter-conventuel entre tous ses pensionnats du Canada. Ce concours consiste en un sujet de composition corrigé à la Maison-Mère par un jury formé par des prêtres et des religieuses compétents en la matière.

Mlle Madeleine Bellemare, 10e année, de notre convent, est arrivée première ex-aequo avec une élève de 11e année du Pensionnat Notre-Dame de Nicolet. La Supérieure générale des SS. de l'Assomption lui a décerné un prix de grande valeur: une collection de livres.

Sincères félicitations.

## St-Barthélemi

### DE CI, DE ÇA...

Le beau compte-rendu de la St-Jean-Baptiste, paru en première page de ce journal, la semaine dernière, est l'oeuvre d'un étudiant de notre localité qui désire garder l'anonymat. C'est un modeste. Nous le remercions sincèrement pour son beau travail.

\* \* \*

Nous avons été heureux de revoir un enfant de la paroisse, le Rév. Père Rufin (Bertrand Turcotte), franciscain, qui a chanté sa première grand-messe, dimanche dernier. Il réside actuellement à Rosemont. Ad multos annos!

\* \* \*

M. et Mme Edmond Brûlé, à Val-Brillant la semaine dernière, pour assister à l'ordination du Rév. Père Paul-Emile Brûlé, o.m.i., fils de M. Donat Brûlé. La cérémonie a eu lieu en la cathédrale de Rimouski. M. et Mme Brûlé ont aussi visité leurs soeurs Mme Norbert Michaud et Mme Isaie Joncas, d'Amqui.

\* \* \*

Mme Antonio Cayer et ses enfants, de Québec, en visite chez M. et Mme Gilles Sylvestre.

\* \* \*

M. Damien Mercure parti lundi

dernier pour un traitement de quelques jours à l'Institut du Radium, de Montréal.

\* \* \*

Mlle Liliane Beaudry, de Montréal, en promenade chez M. et Mme Jacques Mercure.

### NAISSANCES:—

30 juin: Marie Rolande Lucie, enfant de Dominique Bernèche et d'Ethel Dumontier. Parrain et marraine: Docteur et madame Roland Bernèche.

1er juillet: Jean Charles Marcel, enfant d'Albert Ladouceur et de Jeanne Drainville. Parrain et marraine: M. et Mme Charles Drainville.

1er juillet: Marie Laura André, enfant de Roland Perrault et de Cécile Dupuis. Parrain et marraine: M. et Mme Avila Dupuis.

### SEPULTURE:—

Le 30 juin, inhumation en notre cimetière paroissial de madame Ls-Philippe Fortin, née Alphonsine Désy, décédée le 26 juin à l'âge de 62 ans, et dont le service funèbre a eu lieu en la paroisse de l'Immaculée-Conception de Montréal.

### LOUANGES:—

Le 27 juin, a eu lieu l'inhumation du jeune André Beausoleil, fils de M. et Mme Rosario Beausoleil.

(suite en page 5)

## C'est un pique-nique... Prenez un Coke



... un moyen amical de garder tout le monde heureux

Prenez un Coke est une phrase amicale qui convient bien dans les pique-niques. Chaque gorgée de Coca-Cola glacé engendre le plaisir. Son pétilllement et son bon goût font que tout le monde voit les choses du beau côté. Le Coke fait que l'heure du pique-nique, ou n'importe quelle heure, est l'heure de se rafraichir.

Embouteilleur autorisé de "Coca Cola"

Mme GUSTAVE LAFONTAINE

Berthierville, Qué.



"Coke" = Coca-Cola  
Coca-Cola et son abréviation "Coke" sont des marques déposées qui identifient seulement le produit de The Coca-Cola Company of Canada, Limited.

# St-Barthélemi

(suite de la page 4)

Leil, décédé à l'âge d'un an et trois mois.

## BENEDICTION DU NOUVEL ABATTOIR:—

Après la grand'messe, dimanche dernier, M. le chanoine Ls-Ph. Lamarche vint bénir le nouvel abattoir chez M. Jos.-C. Sylvestre. Bien que la cérémonie ne revêtît pas un cachet de grande solennité, elle n'en fut pas moins impressionnante. M. le curé, accompagné de deux acolytes, Pierre et Gilles Sylvestre, fils du propriétaire, passa, avec de l'eau bénite, dans les différentes parties de l'édifice.

Cette cérémonie amena un grand nombre de paroissiens et de notables du comté dont voici les principaux: Docteur A. Laurendeau, de St-Gabriel de Brandon et député au fédéral, Me Armand Sylvestre, député au provincial, M. Joseph Plante, maire de St-Gabriel, M. Eugène Farley, maire de St-Barthélemi, les docteurs Eugène et Philippe Landry, docteur Pierre Chauveau, notaire Bertrand Gervais, ainsi que plusieurs personnes de St-Cuthbert et des environs. Mentionnons que notre ancien curé, M. le chanoine M. Clermont, était aussi de la fête.

Après le départ de M. le curé, il y eut discours de circonstances par notre député au fédéral, docteur A. Laurendeau, et notre député au provincial, Me Armand Sylvestre. M. le maire Eugène Farley agissait comme maître de cérémonie.

Nos deux députés, surtout, n'ont pas caché leur admiration pour l'installation très moderne du nouvel abattoir. A leur dire, la paroisse et même le comté, vont maintenant bénéficier des utilités si précieuses d'une bâtisse comme celle que vient de terminer M. Jos.-C. Sylvestre. Tous les cultivateurs pourront maintenant faire passer leurs animaux à l'inspection dans la paroisse même et recevoir de nombreuses primes qui grossiront le budget familial.

Malgré les difficultés du moment, M. J.-C. Sylvestre a réussi à ériger

une industrie dont ses concitoyens sont orgueilleux. Nous l'en félicitons et nous sommes certains qu'il recevra avec plaisir tous ceux qui voudront visiter le nouvel abattoir. M. S.

## Maskinongé

### CONGRES DES LEMIRE:—

A peu près 1200 personnes, venues des paroisses de la rive sud et de la rive nord, se sont rendues à Maskinongé pour rendre un second hommage à leurs ancêtres dont la postérité se chiffre aujourd'hui à plus de 25000 membres, répandus dans l'Amérique du Nord.

La fête débuta dans la matinée par une grande parade à travers les principales rues du village. La fanfare d'Yamachiche en tête, le défilé se dirigea en direction de l'église paroissiale pour la messe solennelle que chantait M. l'abbé Gérard Lemire, vicaire à St-Marc de Shawinigan, accompagné des abbés Roland Lemire, du Cap, diacre, et M. l'abbé Charlemagne L'Heureux vicaire à St-Barnabé, sous-diacre.

Après l'évangile, M. le curé Paquin, souhaila la bienvenue aux nombreux congressistes. Le sermon de circonstance fut fait par le R. Père Vital Lemyre, o.f.m. Au choeur, on remarquait le chanoine V.-E. Lemire, v.f. de St-François du Lac, R.P. Vital, de Montréal, MM. les abbés J.-M. Marsolais de Joliette, Gaston Marsolais de Crabtree, M. le curé Paquin, de Maskinongé, Réginald Marsolais de St-Alexis, Georges Forest de St-Alexis, Claude Gauthier de St-Grégoire, R. P. Gilles Lemire, Dominicain, Lucien Guillemette, vicaire à Maskinongé, Eugène Lamy, de St-Barnabé, Frère Marie-Bérard, E.C., de Hull.

La messe terminée, il y eut pèlerinage au cimetière où le R. P. Vital y prononça une courte allocution. Dans l'après-midi, sur le terrain du Couvent, il y eut grande réunion, distraite par la fanfare, les discours, etc. etc.

Le Dr R. Bernèche, maire, souhaila la bienvenue à tous les congressistes et remit les clés de son

village au président du congrès. Le congrès se termina par un salut au Saint-Sacrement.

### EN VACANCES:—

M. Lucien Morin et Mme Morin sont allés en villégiature à la Pointe du Lac, la semaine dernière. Ils étaient avec Mmes Laura et Exilia Morin, de Louiseville, M. et Mme Emile Morin d'Ottawa, M. et Mme Henri-Paul Milot de Louiseville.

### CERTIFICATS D'ETUDES:—

Les 4 finissants de l'école St-Joseph ont obtenu haut la main leur certificat de 9e année. Ce résultat épating couronne une année de travail tant pour ces jeunes que pour celui qui les a dirigés. Tous les 4 veulent continuer le joll et louable métier d'étudiant car nombreuses sont les voies qui s'offrent à leurs coeurs désireux d'être quelqu'un dans la vie.

En présence de M. D. Marchand, M. le Notaire Dumont, secrétaire de la Com. Scolaire, de M. le Professeur A. Bélanger, à la résidence de ce dernier, ces écoliers reçurent avec joie le parchemin qui leur fait honneur. Ce sont: MM. Réal Déziel, 84 p.c.; Roger Lafrenière 76 p.c.; Paul Lemyre 72 p.c.; Raymond Guinard 72 p.c.

Pour la septième année, 9 sur 12 réussirent également leur concours final, ce sont: MM. Benoît Lacombe 77 p.c.; Roland Gagnon 76 p.c.; Marcel Dupuis 74 p.c.; Dominique Paquin 71 p.c.; Gabriel Laurendeau 70 p.c.; Yvon L'Heureux 67 p.c.; Gaston Lemire 67 p.c.; Charles Langlois 67 p.c.; Jean Rinfret 62 p.c.; J.-Marie Vertefeuille obtint 66 p.c.; mais échoua sur les mathématiques.

Nos plus sincères félicitations. Mlle Hélène Croisetière, 11 ans, fille d'Aristide, vient d'obtenir son certificat de septième année avec 78 p.c. Elle était l'élève de Mlle Ursule Garand à l'école No. 3. Félicitations.

### BAPTEME:—

Le 24 juin, fut baptisé Joseph Albert Jean Michel, enfant de M. et Mme Joseph Bruneau (née Laurianne Roux). Parrain et marraine M. et Mme Albert Chrétien, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mlle Marguerite Bruneau.

### BONNE FETE:—

Bonne fête à M. Paul-Emile Lacombe, de la part de sa cousine Lucille Martin de Montréal.

### A MONTREAL:—

De passage à Montréal à l'occasion des funérailles de Mme Jean Desroches, M. Paul-Emile Lacombe et Rita Lacombe de Maskinongé.

### AUX ETATS-UNIS:—

Sont allées pour une quinzaine



A votre service: L.A. De Grandpré, 63 rue de Frontenac, Berthierville.

aux Etats-Unis. Mme Aristide Croisetière et sa fille Hélène.

### TENNIS:—

Les activités au terrain du tennis vont bon train. M. J. Clément invite tous les amateurs aux divers tournois qui sont déjà au programme au cours de la saison estivale.

### COURONNEMENT DE L'ANNEE SCOLAIRE:—

Le 19 juin dernier, avait lieu, au couvent, sous la présidence d'honneur de M. l'abbé Lucien Paquin, curé de la paroisse, en présence d'un grand nombre de parents et d'amis, la distribution des prix, rehaussée de la cérémonie de graduation.

Les demoiselles Réjane Lemyre des Trois-Rivières, Hélène Bélanger et Suzanne Croisetière de Maskinongé ayant pour pages respectifs leurs benjamines: Marguerite Morin, Micheline Boucher et Françoise Jutras, reçurent la médaille de l'Institut après avoir été couronnées d'un diadème de roses naturelles, don de la Maison Bouvette de Shawinigan.

Un télégramme de félicitations dépêché par Mlle Hélène Legris de Montréal fut lu dans la salle dès le début de la fête.

Des certificats décernés par la Communauté des Soeurs des Saints Noms de Jésus et de Marie mirent en valeur le travail des élèves méritantes de la 4e à la 11e année inclusivement.

Les élèves des 9e et 10e année présentèrent en témoignage de fraternelle affection à leurs compagnes finissantes, une saynète intitulée "La Moisson".

Une mention offerte par l'Ecole Supérieure de Musique d'Outremont à la chorale du couvent, fut

remise aux élèves qui exécutèrent aussitôt en reconnaissance, le chant "Le Rossignol et la Guitare".

Deux Lauréates, Mmes Jeannette Paquin et Hélène Bélanger, reçurent également de la dite école, des parchemins qui attestent leur degré de culture musicale qu'elles ont résolu de parfaire encore. D'autres certificats en musique, théorie, solfège furent mérités par de nombreux élèves à compter du cours préparatoire à la 8e année.

Pour terminer, les élèves exécutèrent en hommage aux religieuses de la Communauté centenaire qui leur donnent instruction et éducation, une cantate à la Fondatrice Mère Marie-Rose.

M. le Curé après avoir souligné le dévouement du personnel enseignant, offert des félicitations aux finissantes, encouragea les autres à poursuivre leurs études et donna d'excellents conseils de vacances, émettant le voeu que les parents aident les enfants à vivre leur vie chrétienne au cours de ces jours de liberté. La séance se clôtura par notre hymne national "O Canada".

### NAISSANCE:—

M. et Mme Camille Livernoche (Jeanne d'Arc Lebeau) ont l'honneur de faire part à leurs parents et amis de la naissance d'un fils baptisé le 4 juin sous les noms de Joseph Charles Camille Claude. Parrain et marraine M. et Mme Charles Picotte de Ste-Ursule. Porteuse Mlle Georgette Lebeau.

### VA ET VIENT:—

Le Rév. Frère Léo-Paul Lebeau C.S.V., de l'école Supérieure de Joliette de passage ces jours derniers chez M. Wilfrid Lebeau et M. Camille Livernoche.

## BERNARD LANOIX

LTEE

DIRECTEUR DE FUNERAILLES - EMBAUMEUR DIPLOME

Service d'ambulance - Equipement des plus modernes

CORBILLARD  
à  
CHEVAUX

Bureau: 102 Frontenac, Tel. 35  
Rés.: 33 Frontenac, Tel. 150  
BERTHIERVILLE

CORBILLARD  
AUTOMOBILE

Au service de tous, sans distinction des conditions financières.



Votre bon encouragement nous permet de vous offrir ce qu'il y a de plus nouveau et de plus perfectionné en fait de Nettoyage Français

### NETTOYAGE Clairotone

Avant

Après



TEINTURERIE

ST-LAURENT  
Louiseville. Tél: 154

## Dr Paul Gervais

RAYONS-X

Anesthésie au gas

Opérations d'amygdales à l'Hospice du Sacré-Coeur

BERTHIERVILLE

Réparation de lunettes.  
EXAMEN DES YEUX.

# TROTTIER

OPTOMETRISTE ET  
OPTICIEN

1658 est. rue Mt-Royal - FR. 1658 - Montréal, Qué.

## EXERCICE PHYSIQUE

Pour plusieurs, vivre c'est vivre comme une huître. Ces personnes ne savent donc pas qu'en agissant ainsi ils écourtent leur vie et diminuent leur rendement physique et moral. Le fonctionnaire d'autrefois avait créé un type classique, remarquable par son esprit de routine, sa peur de l'effort, sa lenteur proverbiale et sa repulsion pour le changement. Et quand on disait: c'est un fonctionnaire! on disait tout.

D'après Jean Robert Bonnier, de la revue *Concordia*, ce fonctionnaire étriqué, hirsute, bourru, original, espèce d'ours mal léché qui recevait le pauvre contribuable comme un intrus, au bout de la fourche parce qu'il le dérangeait au beau milieu de sa digestion dans son petit fromage de tout repos, serait en train de disparaître.

Cette transformation, si elle s'opère à certains endroits, n'est pas aussi frappante chez nous. A part le cultivateur et quelques autres qui travaillent au dehors, la masse entre dans la classe des sédentaires. Les gros ventres, les essouffés, les incapables d'effort physique, sont légion. Ces malades, car ils sont malades, devraient comprendre la nécessité pour tous des exercices physiques et commencer par les pratiquer pour le bien de leur santé.

Dimanche dernier, ceux qui se sont rendus à la partie de balle au camp entre St-Justin et Yamachiche ont pu se rendre compte d'une chose: les joueurs adverses étaient mieux bâtis et plus habiles. Pourquoi? Parce qu'ils n'en sont pas à leur première année dans la pratique des exercices physiques. Pour jouer la balle-au-camp et à tout autre jeu il ne suffit pas de pratiquer une fois la semaine. Non! Il faut jouer tous les jours afin d'obtenir de l'adresse et avoir de plus: finesse d'esprit et esprit d'observation. Le joueur et surtout, celui qui veut le devenir, doit être un continant. Pour être en forme, un athlète doit se coucher le soir, savoir manger, ne pas faire d'abus dans le vin, la bière, l'alcool et le tabac. Un seul mot peut tout résumer la vie d'un athlète: continence physique et morale. Et cela 365 jours par année.

Gene Tunney, ancien champion boxeur écrivait pour enrayer le flot des maladies vénériennes: "Nos combattants peuvent s'exempter des horreurs des maladies vénériennes et accroître leur rendement dans les services armés, s'ils veulent faire preuve du courage moral qu'exige la pratique de la continence. En général, les athlètes (tous ceux qui font du sport) comprennent l'importance de la continence pour demeurer au sommet de leur forme physique. Le boxeur professionnel moyen, qui n'est sûrement pas d'un caractère plus élevé que le soldat moyen, pratique la continence. Non par idéalisme exceptionnel, mais il veut simplement gagner ses rencontres et ramasser de l'argent. Nos marins et nos soldats, champions de la démocratie, peuvent-ils se permettre les promiscuités sexuelles que méprisent la majorité de ceux qui contestent des titres sportifs?"

Ce témoignage d'un boxeur, connu de tous les sportifs canadiens, vaut son pesant d'or pour tous les jeunes qui veulent garder leur santé. Ce qui est bon pour un soldat doit être à conseiller à tout jeune homme, à plus forte raison à tous ceux qui veulent briller dans le firmament du sport.

Me voilà loin de mon sujet, c'est-à-dire, des gros dont je voulais un meilleur équilibre. Tout de même pour eux aussi la continence dans le boire et le manger sera profitable. "Mangeons pour vivre" et non "vivons pour manger".

GUILLAUME MASSE

## VÉRITABLE AUBAINE

Peintures — Vernis — Email — Pinceaux —  
Aluminium à couverture — Boîtes de conserve — Fi-  
celle d'engerbage — Broche à presse — Tôle, etc., etc.

— ADRESSEZ-VOUS A —

### LA CREMERIE COOPERATIVE DE BERTHIER

(en arrière du Bureau d'Enregistrement)  
BERTHIERVILLE

Qualité sans Egale

## THÉ ET CAFÉ

# "SALADA"

## L'ESPRIT FIN D'UN PONTIFE

L'usage séculaire voulait, paraît-il, que le pape mangeât seul. La solitude, à table ennuyait profondément Pie X, et, peu de temps après son avènement, il demanda qu'on mit un second couvert: il invitait son secrétaire et ami Mgr Bressan à déjeuner. Stupéfaction au Vatican devant cette ignorance de la tradition. Un cérémonier s'enhardit jusqu'à représenter au Souverain Pontife que l'usage consacré faisait obstacle à son désir:

"Le Saint-Père tourna doucement sa belle tête, et avec son sourire trempé d'une ironique bonhomie:

"—Ah! dit-il, êtes-vous sûr que saint Pierre mangeait seul?"

"Ahurissement du brave cérémonier, qui ne s'attendait nullement à cette réplique un peu railleuse.

"—Je ne sais pas, Très Saint-Père, mais sûrement l'illustre prédécesseur de Votre Sainteté et tous les autres mangeaient seuls.

"—Et du temps de Jules II et de Léon X? fit doucement Pie X, qui, sous son apparence de bon curé de campagne était plein d'esprit.

"Cette fois, le cérémonier, devenu tout rouge, perdait littéralement contenance et bredouillait un peu.

"—Oh! non... Très Saint-Père! Les grands papes de la Renaissance offraient au contraire de somptueux repas...

"—Alors, à quand remonte cette fameuse tradition?"

"—A Urbain VIII, Très Saint-Père.

"—Fort bien, répondit Pie X, sans jamais perdre sa souveraine sérénité: notre glorieux prédécesseur Urbain VIII, qui était pape comme nous, décida que les souverains pontifes devaient manger seuls, et c'était son droit. En vertu du même droit, nous décidons le contraire".

## CHANGEMENT D'ADRESSE

La clientèle est priée de noter que mon adresse est au No. 39 rue de Montcalm à partir du 9 juillet. Mlle M.-A. Falardeau, Berthierville.

## — AVIS —

Nous ne sommes ni directement ni indirectement intéressés dans la société Robidoux & Fréchette.

Nos clients sont priés d'en prendre note.

J.-A. ROBIDOUX & FILS  
56 Frontenac, Berthierville.

ce soir  
une ou deux

## ROBOL

pour  
la

### CONSTIPATION

RESULTAT ...  
DEMAIN MATIN  
25¢ la boîte

# MEUBLES

Neufs ou Usagés

## J.-W. ROBILLARD

Tél: 34

110, De Montcalm

BERTHIERVILLE.

Consultez notre spécialiste en machine à coudre:

M. MELVILLE DELISLE

A votre service chaque lundi.



Construisez et réparez avec la véritable planche Gyproc, à bords biseautés: la plus pratique — la plus belle — la plus économique — la meilleure; nous défions qui que ce soit de démontrer le contraire.

Echantillon et pamphlets descriptifs sur demande.

Peintures — tapisserie — moulures, etc.

Toujours au bon endroit:

## La Ferronnerie de Berthier

Téléphone 17,  
BERTHIERVILLE, P. Q.

# GYPROC

A BERTHIERVILLE VENDREDI ET SAMEDI

à l'Etude du notaire J.-A. Boivin

## Eme. Lacroix

AVOCAT

"DE TOUT POUR TOUS"

## AU MAGASIN DU PEUPLE

MARCHANDISES SECHES

CONFLECTIONS

USTENSILES DE CUISINE

CADEAUX

## MAGASIN DU PEUPLE

128, rue Montcalm

BERTHIERVILLE

**POUR RIRE!**

Un philosophe anglais, du nom de Scot, dînait à la table du roi. Ce roi raffolait des jeux de mots qu'il faisait généralement mauvais. Et les courtisans d'applaudir quand même.

—Quelle distance, dit le Monarque, y a-t-il de Scot à Sot? Pendant que les courtisans cherchaient:

—Celle de la table, lança le philosophe.

\* \* \*

Lorsque les académiciens rédigeaient, pour le fameux dictionnaire l'article "écrevisse", Cuvier entra.

—Écoutez, dit un des Immortels, écoutez, savant homme, que la chose intéresse.

Et il lut: "L'écrevisse est un poisson rouge qui marche à reculons".

—Parfaitement juste, reprit Cuvier, fort sérieux; sauf que l'écrevisse n'est pas un poisson, qu'elle n'est pas rouge et ne marche pas à reculons, le reste est exact.

\* \* \*

Alfred, au voleur qui est en train de vider la maison:

—Dites donc, vous laissez les électroliers en place; car il font parties de la maison et vous ne pouvez pas les enlever sans un ordre du propriétaire.

**Suspension temporaire des congrès et voyages**

Tous les congrès qui devaient avoir lieu entre le 20 juin et le 20 juillet ont été suspendus à la demande des autorités fédérales, et toutes les personnes qui projetaient un voyage durant cette période sont priées de le remettre à plus tard, si la chose peut se faire sans de graves inconvénients.

Le rapatriement des troupes canadiennes qui ont combattu en Europe est commencé depuis quelques semaines. Nos soldats reviennent au nombre de 30,000 par mois, et c'est pour leur assurer une place sur les trains et dans les hôtels, que l'on demande au public de ne pas voyager, à moins de très grande nécessité.

Le gouvernement étudie des mesures propres à remédier à cette situation.

**ENCOURAGEZ NOS ANNONCEURS**

**— A VENDRE —**

Fournaise à l'huile Duo Therm. Suis acheteur pour tout brûleur à mèche. Michel Mathieu, B.P. 186, Berthierville.

**AVEZ-VOUS BESOIN ?**

De fixtures électriques, autres accessoires électriques. Voyez Eugène Fréchette seul et unique propriétaire de Robidoux & Fréchette, 60 rue de Frontenac à Berthierville.

**POUR MAL de TÊTE et AUTRES DOULEURS**



**PAINKILLER**

EN USAGE DEPUIS PRES DE 100 ANS *Le meilleur remède de famille*

SERVEZ-VOUS EN POUR CRAMPES & REFROIDISSEMENTS FAITES-EN USAGE POUR ENTORSES, CONTUSIONS, ETC.



F.-C. LAMARCHE 106 rue De Montcalm, BERTHIERVILLE Tél. No. 66

Pour obtenir Vitamines et Sels Minéraux **PRENEZ LES CAPSULES Vita-Vim MULTIPLE**

Évitez les carences de vitamines — n'hésitez pas dans le choix des vitamines synthétiques que vous devez acheter. Dans les Vita-Vim Multiple se trouvent les vitamines A, B1 et C et D, la riboflavine, l'huile de germe de blé, du fer et du centre de foie, renfermés dans deux petites capsules à prendre tous les jours. Demandez à votre Pharmacien Nyal le bel emballage bleu et argent de capsules Vita-Vim Multiple. Provision de 25 jours, \$1.75; de 50 jours, \$3.00. Format familial, 300 capsules, \$7.50. Vendues seulement par votre Pharmacien Nyal.

Soul agent à Berthierville **LA PHARMACIE BERTHIER** près du Manoir



IL N'Y A PAS DE MEILLEUR BREUVAGE GAZEUX "Pepsi-Cola" est la marque enregistrée au Canada de Pepsi-Cola Company of Canada, Limited.

**Villemure & Casaubon**

Ste-Elisabeth, Co. Joliette

TUYAUX en béton armé pour ponceaux et égoûts. BLOCS à construction et à silo faits sous une haute pression.

Dalles de trottoirs, cheminée, pieux, brique en ciment, etc . . .

Tous nos produits sont de première qualité et fabriqués avec une machinerie moderne et au vibreur électrique, selon les exigences de Canada Cement Co. Ltd.

**ATTENTION AUTOMOBILISTES!**

Nous avons en main pour votre auto: vitre ordinaire et vitre inéclatable à de très bonnes conditions. S'adresser à:

**Larivière Auto Body**

Peinturage et débossage d'automobile depuis 1930 58 De Frontenac

En face du Manoir Hotel et de la Pharmacie Berthier BERTHIERVILLE, P. Q.

**Théâtre PARISIEN**

**• BERTHIERVILLE •**

Représentations du soir: 7.30 p.m. et 9.15 p.m. Le dimanche, première représentation à 1.30 hrs., pour se continuer jusqu'à minuit.

VENDREDI, SAMEDI, DIMANCHE, 6, 7, 8

Ray Ventura et ses Collégiens, dans: "TOURBILLONS DE PARIS" — AUSSI — Dick Foran, dans: "LAND BEYOND THE LAW"

MARDI, MERCREDI, 10, 11

Robert Walker et Donna Reed, dans: "SEE HERE PRIVATE HARGROVE"

— AUSSI — SERIE NO 7 — "JUNGLE QUEEN" et comme sujets courts: "MUSICAL MOVIELAND et HARE RIBBON"

VENDREDI, SAMEDI, DIMANCHE, 13, 14, 15

Claude Dauphin, Madeleine Sologne et Eric Von Stroheim: "LE MONDE TREMBLERA" — AUSSI — "PITTSBURG" (couleur)

**Le plus grand choix de meubles à Berthierville**

Sets de cuisine . .

Sets de chambre . .

Poêles, glacières, lits, matelas . .

etc., etc.

**Berthierville Automobile Ltée**

J. A. LAFOREST



**QUATRE générations de femmes heureuses ont su faire disparaître facilement la FAIBLESSE**

**PÂLEUR, FAIBLESSE, MANQUE D'APPÉTIT, TROUBLES FÉMININS SYMPTÔMES OU CONSÉQUENCES DE L'ANÉMIE**

TONIFIEZ-VOUS EN PRENANT LES BONNES

**PILULES ROUGES**

POUR LES FEMMES PÂLES ET FAIBLES

CIE CHIMIQUE FRANCO AMERICAINE LTEE, 1566, RUE ST-DENIS, MONTREAL 18

## CHEQUES D'ALLOCATIONS FAMILIALES

Toronto, juillet.—"Au cours de ce mois, les banques seront appelées à assumer, par l'entremise de leurs succursales dans tout le Canada, un nouveau service d'intérêt public. Elles encaisseront les chèques que le gouvernement émettra aux termes de la loi créant les allocations familiales," dit dans un communiqué, publié ici, le président de l'Association des Banquiers Canadiens, M. S.-M. Wedd.

"On estime, dans les milieux officiels, que le gouvernement émettra 1,466,000 chèques par mois," ajoute-t-il. "La plupart de ces chèques seront présentés aux succursales des banques aux fins d'encaissement ou de dépôt.

"Les banques encaissent sans frais tous les chèques du gouvernement.

"Les banques profitent volontiers de cette nouvelle occasion de servir les citoyens de ce pays. En cette circonstance, un grand nombre de Canadiens prendront peut-être contact, pour la première fois, avec les banques dont ils pourront apprécier les services.

"Nous ferons le meilleur accueil à toutes les personnes qui se présenteront et nous nous efforcerons d'encaisser les chèques d'allocation familiales avec célérité et exactitude. J'estime, d'autre part, qu'il est de mon devoir de souligner que les banques ont besoin de la coopération de toutes les personnes qui recevront ces chèques.

"Les bénéficiaires d'allocations familiales s'aideront eux-mêmes, tout en aidant les banques, s'ils veulent bien se rappeler ces quatre recommandations:

1. Etablir nettement son identité.
2. S'assurer que son chèque est endossé correctement.
3. Prendre garde de perdre son chèque après qu'il a été endossé et avant qu'il ait été touché.
4. Se présenter à la banque, autant que possible, pendant la matinée.

"Le plus important, bien entendu, c'est d'établir son identité. Une banque doit être sûre que la personne qui présente un chèque est bien celle à qui il est payable; par conséquent, si le porteur d'un chèque d'allocations familiales n'est pas connu à la succursale où il le présente, il doit amener avec lui quelqu'un qui y est connu. Il prévendra ainsi des retards et des malentendus.

"La question de l'endossement est importante aussi. Il faut que l'endossement corresponde exactement au nom du bénéficiaire du chèque. Lorsque le chèque est endossé, le bénéficiaire doit prendre bien garde de le perdre ou de se le faire voler avant qu'il l'ait touché.

"Les bénéficiaires des allocations familiales rendront un grand service aux banques en se présentant aux heures où il y a le moins d'affluence.

"Il n'est pas douteux qu'un grand nombre de chèques parviendront aux banques en passant par des marchands qui en auront versé le montant à leurs propres clients. Marchands et détaillants seraient bien avisés de s'assurer de l'identité de toute personne qui leur présenterait un chèque et de constater aussi que le nom de l'endosseur correspond exactement au nom du bénéficiaire du chèque."

## CROISIÈRES SUR LE ST-LAURENT

Parmi les croisières que l'on peut faire sur le fleuve Saint-Laurent, dans la province de Québec, il n'en est pas de plus agréable ni de plus populaire que le "voyage au Saguenay", sur les luxueux navires de la compagnie Canada Steamship Lines.

Le premier de ces voyages dure deux jours et trois nuits. Le vaisseau quitte Montréal à 7 heures 45 du soir, arrête à Sorrel et Trois-Rivières, et arrive à Québec à 6 heures du matin. Il repart à 8 heures, fait escale à la Pointe-au-Pic, à Saint-Siméon et à Tadoussac, et arrive à 9 heures 45 du soir à Bagotville, où il passe la nuit. Le départ a lieu à 7 heures du matin, et après avoir arrêté aux mêmes endroits, le navire atteint Québec à 7 heures du soir, et rentre à Montréal à 7 heures le lendemain matin.

Une innovation qui, cette année, sera vivement appréciée des passagers catholiques romains, c'est la célébration de la messe sur le navire chaque dimanche matin.

L'autre voyage, dit "croisière du Richelieu", dure six jours.

Le départ a lieu de Montréal chaque lundi, à 10 heures 30 du matin, et l'arrivée à Québec au début de la soirée. Le navire repart de Québec vers 9 heures du soir, descend lentement le Saint-Laurent pendant la nuit, entre dans le Saguenay durant l'avant-midi et arrive à Chicoutimi dans l'après-midi du mardi. Les passagers passent la soirée et l'avant-midi du mercredi dans cette ville et repartent, suivant la marée, dans le cours de l'après-midi. Le navire arrive à

Tadoussac vers 6 heures du soir, et ne quitte cette localité que le jeudi midi, pour arriver à la Pointe-au-Pic vers 6 heures, d'où il repart à midi, le vendredi, et arrive à Québec à 5 heures du soir. Après un séjour de vingt-quatre heures dans la vieille Capitale, les passagers se embarquent à 5 heures du soir, le samedi, et rentrent à Montréal à 5 heures le dimanche matin.

Pour la première de ces croisières, il y a départ quotidien du 8 juin au 21 septembre, et pour la seconde, départ chaque lundi matin du 25 juin au 17 septembre.

## FESTIVAL DES FANFARES AUX TROIS-RIVIÈRES

Le festival annuel de l'Association des Fanfares Amateurs de la province de Québec aura lieu cette année aux Trois-Rivières, le 22 juillet prochain, et l'on célébrera en même temps le vingt-cinquième anniversaire de fondation de la Philharmonique de la Salle, de cette ville.

En plus des seize fanfares qui composent l'Association, neuf autres corps de musique de la province ont été invités à prendre part au festival, et ces vingt-cinq fanfares grouperont plus de treize cents musiciens.

Voici plus de dix ans que l'Association des Fanfares organise un festival annuel, et celui-ci a chaque année remporté de vifs succès. Nous ne doutons pas que celui de 1945 n'intéresse au plus haut point tous ceux qui se rendront aux Trois-Rivières le 22 juillet.

## LE SAMEDI

### J. - Eloi Gervais

AVOCAT

Berthierville: 63, rue De Frontenac, Tél.: 55

Montréal: 4 est, rue Notre-Dame, HA. 7206

".... JOURNAUX

".... LIVRES

".... REVUES, etc.

## LA PHARMACIE BERTHIER

(près du Manoir)

PASSEZ VOS VACANCES PRÈS DE CHEZ VOUS

il faut encore des trains pour les soldats.



Contribution de la

BRASSERIE "BLACK HORSE" DAWES